

*Rubrik: Amtliche Mitteilungen*

**Ordentliche Gemeindeversammlung**

**vom Dienstag, 21. November 2017, 19:00 Uhr,  
in der *Mehrzweckhalle, Aarbergstrasse 16***

1. **Protokoll vom 6. Juni 2017**  
Genehmigung
2. **Sanierung Kocher Bütiger-Haus**  
Genehmigung Verpflichtungskredit
3. **Teilrevision Reglement über die Entschädigungen und Spesen der  
Gemeindeversammlungsleitung und des Gemeinderates (ESR)**  
Genehmigung
4. **Budget 2018**  
Genehmigung
5. **Finanzplan 2018 - 2022**  
Genehmigung
6. **Parzelle Nr. 1292, Rütifeld - Baulandverkauf**  
Genehmigung
7. **Beunde Praxiszentrum Büren a.A. – Gewährung eines Darlehens von CHF 500'000.00**  
Genehmigung
8. **Mitteilungen des Gemeinderates**
9. **Verschiedenes**  
anschliessend
  - **Ehrung der Verstorbenen**

**Öffentliche Auflage und weitere Informationsmöglichkeiten zu den Versammlungsgeschäften:**

- Am **Dienstag, 7. November 2017 um 19.00 Uhr** findet im Rathaussaal eine öffentliche Informationsveranstaltung betreffend der geplanten Sanierung des Kocher Bütiger-Hauses (Trakt. 2) sowie der geplanten Gewährung eines Darlehens an das Praxiszentrum Büren a.A. (Trakt. 7) statt.
- Das **Protokoll** vom 6. Juni 2017 (*Trakt. 1*) liegt **20 Tage** vor der Gemeindeversammlung zur Einsichtnahme auf bzw. kann auf der Homepage ([www.bueren.ch/de/verwaltung/onlineschalter.php](http://www.bueren.ch/de/verwaltung/onlineschalter.php)) eingesehen werden.

**Rechtsmittelbelehrung:**

*Während der Auflagefrist bis zum Vortag der nächsten Gemeindeversammlung kann gegen das Protokoll bei der Gemeindeschreiberei z.H. des Präsidenten der Gemeindeversammlung schriftlich Einsprache erhoben werden (Art. 17 AWR).*

- Die entsprechenden Unterlagen zu *Traktandum 3* (Teilrevision Reglement über die Entschädigungen und Spesen der Gemeindeversammlungsleitung und des Gemeinderates) liegen 30 Tage vor der Gemeindeversammlung zur Einsichtnahme auf bzw. können auf der Homepage ([www.bueren.ch/de/verwaltung/onlineschalter.php](http://www.bueren.ch/de/verwaltung/onlineschalter.php)) eingesehen werden.
- Die ungekürzten Fassungen **Budget 2018** (*Trakt. 4*) und **Finanzplan 2018 - 2022** (*Trakt. 5*) können 20 Tage vor der Gemeindeversammlung bei der Gemeindeschreiberei gratis bezogen bzw. auf der Homepage ([www.bueren.ch/de/verwaltung/onlineschalter.php](http://www.bueren.ch/de/verwaltung/onlineschalter.php)) eingesehen werden.
- Die übrigen **Akten** zu den Traktanden liegen 20 Tage vor der Versammlung beim Schalter der Gemeindeschreiberei im Rathaus, Hauptgasse 10 (EG), während den ordentlichen Büroöffnungszeiten öffentlich auf:

Montag	08:00 - 11:30 Uhr / 14:00 - 18:00 Uhr
Dienstag - Donnerstag	08:00 - 11:30 Uhr / 14:00 - 17:00 Uhr
Freitag	08:00 - 14:00 Uhr (durchgehend)

Sämtliche Geschäfte werden in einer **Botschaft**, die allen Haushaltungen zugestellt wird, vorgestellt. Die Botschaft kann auch unter [www.bueren.ch](http://www.bueren.ch) heruntergeladen werden.

Beschwerden gegen Gemeindeversammlungsbeschlüsse sind innert 30 Tagen nach der Versammlung schriftlich und begründet beim Regierungsstatthalteramt Seeland, Amthaus, Stadtplatz 33, 3270 Aarberg einzureichen (Art. 67a Gesetz über die Verwaltungsrechtspflege).

Wer pflichtwidrig nicht anlässlich der Versammlung rügt, kann gegen einen gefassten Beschluss nachträglich nicht mehr Beschwerde führen (Art. 49a Gemeindegesetz).

Alle in Gemeindeangelegenheiten Stimmberechtigten sind zur Versammlung freundlich eingeladen.

**Im Anschluss offeriert die Einwohnergemeinde Büren a.A. allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern einen Apéro**

**Einwohnergemeinde Büren an der Aare**  
Gemeinderat

Wir bitten um Publikation im

- Anzeiger Büren und Umgebung  
Nr. 42 vom 19. Oktober 2017

E-Mail: [anzeiger@anzeigerbueren.ch](mailto:anzeiger@anzeigerbueren.ch)

3294 Büren a.A., 16. Oktober 2017

**Einwohnergemeinde Büren an der Aare**  
Gemeindeschreiberei

Yves Marti, Gemeindeschreiber

z.K. (per E-Mail)

**Radio/TV (elektr. Medien)**

- Radio Canal 3
- Radio DRS (Regionaljournal)
- Radio 32
- Radio Bern RaBe
- Radio energy bern
- TeleBilingue
- TeleBärn

**E-Mail**

[redaktion@canal3.ch](mailto:redaktion@canal3.ch)  
[redaktion@regibern.ch](mailto:redaktion@regibern.ch)  
[redaktion@radio32.ch](mailto:redaktion@radio32.ch)  
[inforedaktion@rabe.ch](mailto:inforedaktion@rabe.ch)  
[redaktion@energybern.ch](mailto:redaktion@energybern.ch)  
[programme@telebilingue.ch](mailto:programme@telebilingue.ch)  
[redaktion@telebaern.ch](mailto:redaktion@telebaern.ch)

**Print-Medien**

- Grenchner Tagblatt
- Bieler Tagblatt
- Der BUND Ressort Kanton Bern (Biel-Seeland)
- Berner Zeitung BZ Seeland
- Le Journal du Jura
- Anzeiger Büren und Umgebung AG
- Biel Bienne, Regionalredaktion Grenchen-Büren
- Grenchner StadtAnzeiger

**E-Mail**

[redaktion@grenchnertagblatt.ch](mailto:redaktion@grenchnertagblatt.ch)  
[region@bielertagblatt.ch](mailto:region@bielertagblatt.ch)  
[bern@derbund.ch](mailto:bern@derbund.ch)  
[regionbern@bernerzeitung.ch](mailto:regionbern@bernerzeitung.ch)  
[redactionjj@journaldujura.ch](mailto:redactionjj@journaldujura.ch)  
[info@denise-gaudy.ch](mailto:info@denise-gaudy.ch)  
[info@cp-aebi.ch](mailto:info@cp-aebi.ch)  
[redaktion@grenchnerstadtanzeiger.ch](mailto:redaktion@grenchnerstadtanzeiger.ch)

**Presseagenturen**

- Schweiz. Depeschenagentur, Aussenstelle Biel

**E-Mail**

[bern@sda-ats.ch](mailto:bern@sda-ats.ch)

Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an unsere Mediensprecherin:

**Claudia Witschi-Herrmann, Gemeindepräsidentin, Tel. 032 352 03 18, E-Mail: [claudia.witschi@bluewin.ch](mailto:claudia.witschi@bluewin.ch)**

z.K.

- SVP, P. Leimer
- FORUM, Ch. Kuhn
- FDP, M. Krebs
- SP, M. Widmer
- EV Büren AG, A. Zingg
- Gemeindepräsidentin

**E-Mail**

[pius.leimer@ubs.com](mailto:pius.leimer@ubs.com)  
[christoph.kuhn@forum-bueren.ch](mailto:christoph.kuhn@forum-bueren.ch)  
[madeleinekrebs@hotmail.com](mailto:madeleinekrebs@hotmail.com)  
[hm.widmer@sunrise.ch](mailto:hm.widmer@sunrise.ch)  
[armin.zingg@evb-bueren.ch](mailto:armin.zingg@evb-bueren.ch)  
[claudia.witschi@bluewin.ch](mailto:claudia.witschi@bluewin.ch)

3294 Büren an der Aare, 16. Oktober 2017

Absender:

**Einwohnergemeinde Büren an der Aare**

Gemeindeschreiberei  
Rathaus/Hauptgasse 10  
Postfach 161  
3294 Büren an der Aare  
Tel. 032 352 03 10  
Fax 032 352 03 11  
[gemeindeschreiberei@bueren.ch](mailto:gemeindeschreiberei@bueren.ch)

Kopie in

- Anschlagkasten
- [www.bueren.ch](http://www.bueren.ch)

**Einwohnergemeinde Büren an der Aare**

Gemeindeschreiberei

Yves Marti, Gemeindeschreiber